

Королевский указ 3/2019

Источник: oman-decree-treaty

Категория: OTHER

Важность: MEDIUM

КРАТКАЯ АННОТАЦИЯ

Султан Омана подписывает королевский указ, согласившись с поправкой к конвенции по устранению дискриминации против женщин.

ЮРИДИЧЕСКОЕ ИЗЛОЖЕНИЕ

Статья I. Поправка к пункту 1 статьи 20 вышеупомянутой конвенции настоящим ратифицирована в форме, изложенной в прилагаемом решении государств-участников.

Статья II. Настоящим снимается оговорка Султаната к пункту 4 статьи 15 вышеупомянутой конвенции.

Статья III. Компетентные органы принимают необходимые меры для осуществления положений двух предыдущих статей.

Статья IV. Этот указ должен быть опубликован в Официальном вестнике и вступает в силу с даты его опубликования.

ПОЛНЫЙ ТЕКСТ

Мы, Кабус бин Саид, Султан Омана после ознакомления с Основным статутom государства, провозглашенным Королевским декретом 101/96, Конвенцией о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, принятой решением Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций 34/180 от 18 декабря 1979 года, Королевским декретом 42/2005, одобряющим присоединение Султаната Оман к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, решением государств-участников Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин на ее восьмом совещании, состоявшемся 22 мая 1995 года, относительно поправки к пункту 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, и решением Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций на ее 99-й пленарной сессии, состоявшейся 22 декабря 1995 года, утвердившей поправку к пункту 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, и во исполнение общественных интересов, постановили следующее: Статья I Поправка к пункту 1 статьи 20 вышеупомянутой конвенции настоящим ратифицирована в форме, изложенной в прилагаемом решении государств-участников. Статья II Настоящим снимается оговорка Султаната к пункту 4 статьи 15 вышеупомянутой конвенции. Статья III Компетентные органы принимают необходимые меры для осуществления положений двух предыдущих статей. Статья IV Этот указ должен быть опубликован в Официальном вестнике и вступает в силу с даты его опубликования. Выпущено по адресу: 30 Rabi Al-Thani 1440 Corresponding to: 7 January 2019 Qaboos bin Said Sultan of Oman Published in Official Gazette 1276 issued on 13 January 2019. Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин Совещание государств-участников Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин Восьмое совещание, Нью-Йорк, 22 мая 1995 г. РЕПОРТ СТОРОНЫ 1. 22 мая 1995 года Генеральный секретарь Четвертой всемирной конференции по положению женщин открыл восьмое совещание государств-участников. Совещание избрало Председателя совещания г-на Ибрагима А. Гамбари (Нигерия) и четырех

заместителей Председателя (Канада, Литва, Суринам и Япония). Совещание утвердило предварительную повестку дня, содержащуюся в документе CEDAW/SP/1995/1.

На совещании обсуждалось решение 49/448 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года, озаглавленное «Учитывание просьбы о пересмотре пункта 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин», в котором Ассамблея: «...по рекомендации Третьего комитета, 1/ осведомлена о том, что правительства Дании, Финляндии, Исландии, Норвегии и Швеции направили письменную просьбу 2/ о пересмотре пункта 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин 3/, заменив слова «обычно собираются на срок не более двух недель ежегодно», словами «собираются ежегодно на необходимый период», и, отметив, что статья 26 Конвенции предусматривает, что Генеральная Ассамблея принимает решение о мерах, если таковые будут приняты, в отношении такой просьбы, постановила: а просить государства-участники Конвенции рассмотреть просьбу о пересмотре пункта 1 статьи 20 на совещании, созванном в 1995 году; и b просить государства-участники на совещании ограничить сферу любого пересмотра Конвенции пунктом 1 статьи 20. В ответ на общую рекомендацию 22, принятую Комитетом по ликвидации дискриминации в отношении женщин на его четырнадцатой сессии, в которой он рекомендовал совещанию государств-участников получить устный доклад Председателя Комитета о трудностях, с которыми сталкивается Комитет при выполнении своих функций, на этом заседании в порядке исключения было заслушано заявление Председателя Комитета г-жи Ивонки Корти (Италия). Финляндия внесла на рассмотрение проект резолюции по "Предлагаемой поправке к пункту 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин", содержащийся в документе CEDAW/SP/1995/L.1 от имени Австралии, Канады, Коста-Рики, Германии, Ганы, Исландии, Ирландии, Израиля, Италии, Латвии, Мальты, Намибии, Нидерландов, Никарагуа, Норвегии, Польши, Португалии, Республики Корея, Румынии, Словении, Испании, Швеции, Турции, Объединенной Республики Танзания и Замбии, к которому впоследствии присоединились Армения, Бангладеш, Болгария, Буркина-Фасо, Камерун, Колумбия, Доминиканская Республика, Эстония, Эфиопия, Венгрия, Израиль, Япония, Кения, Литва, Мадагаскар, Новая Зеландия, Нигерия, Филиппины, Самоа, Сенегал, Тунис и Зимбабве.

Проект резолюции гласил следующее: «Государства-участники Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, ссылаясь на резолюцию 49/164 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года о Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, отмечая предлагаемый пересмотр пункта 1 статьи 20 Конвенции путем замены слов «обычно собирается на период, не превышающий двух недель в год», в соответствии со статьей 26 Конвенции, «Также отмечая решение 49/448 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года, в котором Ассамблея, в соответствии со статьей 26, просила государства-участники рассмотреть предлагаемую поправку к Конвенции и ограничить сферу любого пересмотра Конвенции пунктом 1 статьи 20, «Подтверждая важность Конвенции, а также вклад Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин в усилия Организации Объединенных Наций по ликвидации дискриминации в отношении женщин, отмечая, что рабочая нагрузка Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин возросла из-за растущего числа государств-участников

Конвенции и что ежегодная сессия Комитета является самой короткой из всех ежегодных сессий договорных органов по правам человека, ссылаясь на рекомендацию 22, принятую Комитетом на его четырнадцатой сессии, о времени проведения заседаний Комитета, «Установить заменить в пункте 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации дискриминации в отношении женщин слова "обычно встречаются не более двух недель в год" словами "собираются ежегодно"; "2. Рекомендовать Генеральной Ассамблее утвердить эту поправку на ее пятидесятой сессии"; "3.

Постановляет, что поправка вступает в силу после ее одобрения Генеральной Ассамблеей и принятия большинством в две трети государств-участников, которые уведомляют об этом Генерального секретаря в качестве депозитария Конвенции". Затем представитель Финляндии проинформировал государства-участники о том, что в духе компромисса и для достижения консенсуса соавторы готовы принять поправку, предложенную Японией к пункту 1 постановляющей части (CEDAW/SP/1995/L.1/Add.1), в соответствии с которой пункт 1 статьи 20 будет изменен следующим образом: "Комитет обычно проводит ежегодные заседания для рассмотрения докладов, представляемых в соответствии со статьей 18 настоящей Конвенции. Продолжительность заседаний Комитета определяется совещанием государств - участников настоящей Конвенции при условии одобрения Генеральной Ассамблеей". Представитель Финляндии предложил также добавить в седьмом пункте преамбулы проекта резолюции после слова «Комитет» следующие слова «в соответствии со своим мандатом». После дальнейшего обсуждения было решено изменить пункты 2 и 3 постановляющей части проекта резолюции следующим образом: "2. Рекомендовать Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии принять к сведению с одобрением поправку; 3. постановлять, что поправка вступает в силу после рассмотрения ее Генеральной Ассамблеей и когда она принимается большинством в две трети государств-участников, которые уведомляют об этом Генерального секретаря в качестве депозитария". Совещание приняло проект резолюции, содержащийся в документах CEDAW/SP/1995/L.1 и CEDAW/SP/1995/L.1/Add.1 с внесенными в него устными изменениями (см. приложение). Представитель Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии сделал заявление после принятия проекта резолюции. Заседание утвердило настоящий доклад. 1/ A/49/607, пункт 38. 2/ A/C.3/49/26. 3/ Резолюция 34/180 Генеральной Ассамблеи, приложение.

ANNEX Предлагаемая поправка к пункту 1 статьи 20 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин Государства-участники Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, ссылаясь на резолюцию 49/164 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года о Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, отмечая предлагаемый пересмотр пункта 1 статьи 20 Конвенции путем замены слов "обычно собираются на период, не превышающий двух недель", выдвинутых правительствами Дании, Финляндии, Исландии, Норвегии и Швеции в соответствии со статьей 26 Конвенции, а также отмечая решение Генеральной Ассамблеи 49/448 от 23 декабря 1994 года, в котором Ассамблея, в соответствии со статьей 26, просит государства-участники рассмотреть предлагаемую поправку к статье 20, пункт 1, вновь заявляя о важности Конвенции, а также о вкладе Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин в усилия Организации Объединенных Наций по ликвидации дискриминации в отношении женщин, вновь подчеркивая, что рабочая нагрузка Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин является самой короткой из всех ежегодных

сессий договорных органов по правам человека, ссылаясь на рекомендацию 22, принятую Комитетом на его четырнадцатой сессии, о времени проведения заседаний Комитета, будучи убежденной в необходимости принятия мер.

Продолжительность заседаний Комитета определяется совещанием государств - участников настоящей Конвенции при условии одобрения Генеральной Ассамблеей". 2. рекомендовать Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии принять к сведению с одобрения поправки; 3. постановляет, что поправка вступает в силу после рассмотрения ее Генеральной Ассамблеей и когда она принимается большинством в две трети государств-участников, которые уведомляют об этом Генерального секретаря в качестве депозитария Конвенции.